

日本人との会話

先々週、私は高田季代子さんと話しました。自己紹介で「キヨと呼んでください」と言って、みんなはそう呼んでいます。竹田くんが来るまで私はキヨちゃんの苗字を知りませんでした。キヨちゃんは慶應義塾大学の学生で、薬学部で勉強しています。東京の大学に住んでいるけど、家族は東京の北に住んでいます。姉妹がいますが、姉か妹かどちらか分かりません。キヨちゃんはコミケットに行ったことがありません。でも、姉妹は毎年コミケットに行って、自分で作った同人誌を売って、お金を取ります。キヨちゃんは人気があるアニメを聞いたことがあります。フルーツバスケットと鋼の錬金術師とNarutoのコスプレ人を見ました。テニスの王子様も分かります。日本では、「テニプリ」と呼んで、アメリカでは、タイトルは「Prince of Tennis」だから、「PoT」と呼びますと説明しました。

少しだけ動物のことを話しました。私は「動物が好きですか?」と聞くと、キヨちゃんは「見るだけ」と答えました。小さなとき、家族の犬が指を噛み付きましたから、犬をちょっと怖がります。今、ペットを飼っていません。私は前に優しい犬を飼っていました。カリフォニアと日本の天気を比べました。冬は日本が寒そうです。南カリフォニアでは雪はあまり降りません。でも、私は京都の夏は暑すぎると思います。普段はパサデナの天気はいいけど、会話の日は、雨が降って、ちょっと寒かったです。

音楽について少し話しました。私はVOCALOIDを述べました。でも、初音ミクだけ知っていました。ミクは本当に有名みたい。キヨちゃんと池側真矢は英語の卑言を聞きました。「昨日、卑言を習いました!新しい言葉を教えてください!」と言いました。彼女たちに「hang out」をもう説明させられて、他の言葉は考えつきませんでした。トムと私はインターネット卑言しか知りませんでした。「LOL」は「Laugh Out Loud」の略称です。日本人も使うらしい。でも、私達は「www」も分かります。アメリカの卑言ではなくて、日本ではLOLと同じ意味です。「www」はハハハハハに似ていますから、笑うことです。日本のニコニコ動画で見ることが出来ます。日本のサイトだから、キヨちゃんと真矢は私がそれを知っているのに驚きました。「Pwn」を説明しなかった。ゲームに負けるときに、「Own」と呼ばれます。キーボードに「O」と「P」は隣にあるから、ときどき「Pwn」と言います。竹田くんは寝過ごしましたから、十二時四十五分ぐらい来て、「Overslept」も明確にしました。

あとで、キャンパスツアーをして、街に行って、ショッピングをしました。チーズケーキファクトリーで皆一緒に食べました。すごく楽しみました!

BSLA再び

先週の金曜日、私は日本の大学生達に会いました。この学生達はBSLA（ビジネスセミナーインロスアンゼルス）というプログラムでアメリカに来ていて、その日カルテックを訪問していました。私のパートナーは伊藤祐という人で、日本の慶應大学に通っています。BSLAの生徒たちの中では最年長で、二十二歳です。日本の大学生について色々な事を教えてくれました。

祐さんと趣味の話をしている内に、とても仲が良くなりました。私達は二人とも卓球が大好きだという事が分かりました。祐さんは卓球の名人で、千葉市の大会で優勝したそうです。今度機会があれば、祐さんと一緒に卓球をしたいと思いました。他に一致した趣味は、音楽でした。私と祐さんは二人とも日本のロックグループが好きです。その中でも特に好きなのは、ラルクアンシエルとジャンヌダルクです。祐さんは本当にロックが好きで、今バンドに所属していると言っていました。ボーカルを担当しているらしいです。

私はもう一人の日本の大学生と話しました。その人の名前はかじろう小百合さんです。私と同じ年で、明治大学に通っていて、出身は千葉県です。彼女は韓国人の男性と付き合っていて、とても韓国に詳しかったです。私は小百合さんに前から日本人の女性に聞きたかった事を聞いてみました。その質問は、「なぜ日本人の女性は年上の男性が好きか」でした。小百合さんは今まで考えた事がなかったと言っていましたが、「多分日本人の女性は強い人が好きだから」と答えてくれました。

夕方、私はBSLAの大学生達とダウンタウンパサデナへ遊びに行きました。不運な事に雨が降っていましたが、私と他のカルテックの学生達は皆自分の傘を借りていたので、大丈夫でした。行きは全員で小さなバスに乗って行きました。とても狭くて、ほとんどの人が立たなければなりませんでした。でも日本の大学生達とたくさん面白い話ができたので、逆に良かったです。

パサデナでの晩御飯はチーズケーキファクトリーで食べました。BSLAの大学生達はあまり食べなかつたので、気を使っているのではないかと心配しました。食事はとても楽しくて、今、日本でどんな物が流行っているのか知ることができました。晩御飯の後、私と他のカルテックの学生数名はBSLAの大学生達のアパートに行ってパーティーをしました。一生の思い出になりました。去年も言いましたが、新しい友達と出会う機会を下さった平田先生に感謝しています。

日本人との会話

先々週の金曜日に日本の大学生達とカルテックで会話をしました。その大学生たちがアメリカに来たのはBSLA海外ビジネスプログラムに参加するためでした。けれど、その日は日本の大学生達はカルテックを見に、そして私達日本語のクラスの学生に会いに来ました。

皆は自己紹介が終わった後で、私達はグループに分かれて、話し合いました。私の相手は池側真矢と言う大学生。彼女は早稲田大学の一年生で、歴史地理学を勉強しています。真矢は音楽が好きだと言いました。そして彼女の一番好きなバンドはR.E.M.でした。

ランチを食べながら、私は真矢と彼女の友人の高田季代子とクリスティナとお喋りしました。色々な事を話しましたけど、会話のトピックは大体趣味でした。彼女達は色々な人気なアニメや漫画の事はよく知っているらしかった。彼女達はブリーチも、ナルトも、テニスの王子様も読んだ事がありました。彼女達は歌っているロボットの初音みくまで知っていて、私は読んでいる「傷物語」と言う本まで知っています。真矢ときよはとても驚きやすいと思います。彼女達は私がベトナム人で、ポーランドに育ったとか、約五国語をまあまあ出来るとか聞いて、「ええ！？すごい！すごい！」と言いながら驚きました。私達が少しひニコニコ動画（日本のyoutubeみたいなウェブサイト）のことを話している時は、彼女達は私達に「ｗｗｗｗｗｗ」の顔文字を説明しました。真矢ときよの説明によると、その顔文字は「笑い」の「w」から基づいて、「大笑い」という意味を持っているそうです。そうして、彼女達は私達に英語のスラングを教えてもらいました。彼女達は昨日「Hang out」の意味を覚えたから、もっと学びたいと言いました。良いスラング文字が考え付かなくて、私達はインターネットのスラングの「pwn」の意味を説明しました。インターネットで誰かに完全勝利した時は相手に「pwn」と言います。

ランチが終わった後、私達は日本の大学生達をキャンパスツアーに連れて行きました。ツアーガイドは私とクリスティナでしたが、日本語のクラスの皆が手伝ってくれて、面白かったと思います。日本人達は笑って、「これ、超理系！」と言いつつ楽しみました。キャンパスツアーの後、私達はもう一度三つグループに分かれて、ハウスツアーに連れて行きました。私の組はDabney と Blackerを回って、その中の壁画を見ました。日本人達の言葉によると「美術館みたい」でした。その後、私以外のクラスの皆はパサデナの街をガイドしました。街中でウインドウショッピングをしたり、チーズケーキファクトリーに食事をしたり最後まで楽しんだりしたそうです。

ポーランドへの旅行

Alex Takeda

去年の冬休み、ポーランドへ行きました。首都のワルシャワに住んでいるカルテクの友達がいるから、そこで休みを過ごした。私のフライトは朝口サンゼルス空港を出発しました。フランクフルトでストップして、十五時間以上後に到着し、そんな長い間のフライトに疲れました。ポーランドでは冬がとても寒いです。ワルシャワに着いた時、外に雪がありました。ポーランドは寒いと知っていたけど、その寒さを知らなかった。旅行する前に、パサデナでジャケットを買いました。しかし、ポーランドに到着したら、十分な厚さではなかった。それで友達から厚いジャケットを借りなければならなかった。

ワルシャワの一番高い建物は文化科学宮殿です。1955年に完成したソビエト連邦からの贈り物で、現代は色々なオフィスや博物館などがあります。宮殿の周りにショッピングセンターが色々あります。ワルシャワでは、第二次世界大戦の前の建物が少ないです。その戦争の時に破壊されたので、クラクフなどのポーランドの他の町より古い建物が少ししかありません。しかし、いくつかの建物は戦後に復元されたのです。ワルシャワ王宮は復元された後、今は国立博物館を収容しています。私がいたときは、その博物館の展覧会にレオナルド・ダ・ヴィンチの絵画が一枚ありました。

クリスマスの前に、クラクフへ電車で行きました。戦争で破壊されなかったから、中世からのお城と大聖堂がたくさんあります。最大お城のヴァヴェル城は、昔ポーランド王がそこに住んでいた。クラクフの中央に、ヨーロッパ最大の中世マーケットがあります。町からアウシュヴィッツは近いから、バスで頼みました。現代は、ポーランド政府がアウシュヴィッツを博物館にしています。やはり悲しくて、印象的な所です。クラクフの周りにヴィエリチカ岩塩坑があります。900年以上の古い岩塩坑で、深さが300メートル以上あります。

それからワルシャワへ帰って、友達とクリスマスを過ごして、三十日にアメリカへ帰りました。そんな興味深い所を見たのは、すばらしい旅行でした。

「七月末」 王アンジー

七月末私は東京駅の近くの丸の内ビルで私の高校の友達に会いました。久しぶりに友人に会ったので、私は本当に嬉しかったです。私は六時半に会社から愛甲石田駅までバスに乗って、八時頃に新宿駅で電車を乗り換えて、八時半ぐらいに東京駅丸の内北口に着きました。私の友達は初めて日本に来ました。そして私達は携帯電話がなかったので、私は心配したんですが、私の友人ニック君は丸の内ビルの一階で私を待っていました。ニック君を見つけやすかったですから、大丈夫でした。マルビルの中で私達はたこ焼きを買ったし、食堂は九時に閉まったので、私達は早く晩ご飯を食べました。

その後で私達は漫画喫茶に泊まる為に、秋葉原に行きました。その夜私達は秋葉原の「ゲーマーズ」と言う店を訪問して、ゲームセンターのUFOキャッチャーをして遊びました。私達はお金をたくさん使ったのに、何も得ませんでした。私達は駅の周辺を歩いて、「コムコム」と言う安い漫画喫茶を見つけました。その漫画喫茶の十二時間ナイトパックは二千四百円だけです。ブースの中で寝にくかったのに、コンピュータを使うことが出来たし、漫画を読むことが出来ました。そして無料のロイヤルミルクティーがありました。次の朝私は十分シャワーを浴びてから、三百円を支払いました。本当に面白かったです。

私達はコインロッカーに荷物を置いて、秋葉原の大通りを歩きました。でも漫画喫茶を出た時、早すぎたので、料理屋とアニメの店はまだ開いていませんでした。後で私達は朝ご飯に蕎麦を食べてみました。その時私達は始めて食券自動販売機を使いました。私は「まんだらけ」と言う中古のアニメグッズの店を探したかったです。でも店が見つかりませんでした。私達は「アニメイト」と「コトブキヤ」も訪問しました。秋葉原の大通りを歩きながら、「AKB48」と「スーパージュニア」と言う韓国の有名なアイドルグループの看板とPVを見ました。ニック君はお金が要ったので、ATMからお金を引き出したかったです。でもMasterCardのATMは郵便局にしかありませんでした。私は昼ご飯を食べる為に、「ガンダムカフェ」へ「シャアアズナブルのパイロットランチ」を食べに行きました。とても暑かったので、「ガンダムカフェ」の使用人は私達に「ガンダム」氷嚢をくれました。その後で私はアニメのフィギュアを探しました。私は私の一番欲しい「薄桜鬼ー新選組奇譚ー」フィギュアを買いました。その時そのフィギュアはちょっと珍しかったので、フィギュアは高すぎました。でも、そのフィギュアは可愛いです。だから私は嬉しかったです。

後で私達は電車に乗り、上野駅で電車を乗り換え、浅草駅で降りました。その夜はとても有名な隅田川花火大会がありました。だから私は浅草に行きたかったです。私達は二時ぐらいに浅草駅に着いてから、小さい店を訪問しました。その後で私達は青いゴザを買って、座る場所を見つけました。私は東京スカイツリーを見る事が出来ました。出店がたくさんあつたし、皆は浴衣を着ていました。ポータブルトイレもたくさんありました。浴衣を着ている人はトイレを使いにくいです。私達は隣の人達と色々な事について話しました。私は日本人に会いました。その女の人は子供の時に、カリフォルニアに住んでいたそうで、今は北海道に住んでいます。そして私は韓国の観光客と韓国の音楽について話しました。隅田川の近所

は人が群っていました。そして花火大会が始まった時、何も見えませんでした。だから私達は他の人達と橋の近くに行って、きれいな花火を見ました。果物や動物などの大きい花火を見ました。花火を見ている時私はお婆さんと話しました。本当に楽しかったです。花火の後で、皆は駅に歩きました。私達は夜の十時ぐらいに秋葉原に着いて、橋で高校の思い出について話しました。その後で「MaiDreamin」と言うメイドカフェで高いポテトフライを食べました。私のメイドは「メイドマジック」を使ったので、私のポテトフライは美味しかったです。そして私達はメイドと写真を撮りました。

次の日私達は原宿と表参道に行きました。その朝私達は早すぎたので、店はまだ開いていませんでした。後で私達は原宿の郵便局を見つけたし、原宿の有名な「キディランド」という玩具屋を訪問したし、原宿のジャニーズショップを見たし、西洋の朝食を食べました。最後に明治神宮を訪問してから、私は寮に帰りました。横浜の花火大会を見たかったのに、私は疲れていたので、行きました。

ボニー ザン（張）

日本人との会話

二月十八日に私はBSLAの学生と昼御飯を食べました。私は辻拓哉さんと話しました。辻さんはたくと言います。私達はチャンドラーの外で食べながら話しました。

たくは横浜から来ました。今彼は明治学院大学の学生で、法学を勉強しています。今回アメリカに来たのはたくの初めてです。たくはここにいて幸せそうに見えます。彼と他のBSLAの学生はアメリカに住んだ経験が得たいです。

私は日本の歌手が大好きだけど、たくは日本の音楽をぜんぜん聞きません。その反面アメリカの音楽を知っています。アメリカの歌手の中で、彼はアヴリルラヴィーンが一番好きです。今たくはギターの弾き方を知っていますけど、彼は学びたいそうです。たくの友達はバンドを作りたいです。そしてたくはそのバンドに入りましたがっています。映画ともなれば、私達の趣味は同じです。たくも宮崎の映画が大好きです。彼の一番好きなは「隣のトトロ」と「風の谷のナウシカ」です。先月たくは三鷹の森ジブリ美術館に行きました。私はジブリと宮崎の映画が大好きですから、たくは私に美術館の切符をくれました。私はうれしかったです。

たくはアメリカのファッショング好きじゃありません。彼はアメリカのスタイルより日本のスタイルの方がきれいだと思います。たくはたくさんの部品を着るスタイルが好きです。昨年たくは色々なアルバイトをしました。たくはファッショング大好きですから、モデルになりました。同時にたくはラーメン屋でラーメンを作りました。毎日ラーメン屋にたくさん的人が入りました。だからこのアルバイトはとても忙しかったです。バイト料は一時間につき千円ぐらいでした。たくは一年生の時ひまがありますから、アルバイトしました。でも今年は宿題で忙しいです。そのため彼は全部のアルバイトを辞めました。

会話の間、たくはテーブルにサンドイッチを落としました。そしてたくは日本に三秒ルールがありますと言いました。だから彼はサンドイッチはまだ食べれます。アメリカに五秒ルールがあります。おもしろいです。

ランチを食べた後、私達はキャンパスツアーブリケーションしました。日本人はカルテクがきれいだと思いました。その後、皆さんはオールドパサデナに行きました。買い物した後、チーズケーキファクトリーでカルテクの学生はBSLAの学生と一緒に晩御飯を食べました。とても美味しかったです。大雨がありましたけど、その夜は楽しかったです。